

Le 10 juillet 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
Services des infrastructures, transport et environnement  
Direction de l'épuration des eaux  
12001, boul. Maurice-Duplessis  
Bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H1C 1V3

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°6  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 6 des travaux exécutés en date du 30 juin 2006 pour le projet cité en rubrique.

La somme des travaux exécutés est de **4 477 222,00 \$** incluant les taxes. Après la déduction du décompte antérieur, le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de **632 650,00 \$** incluant les taxes; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

[REDACTED]  
Eric Fortier, ing.  
Chargé de projet Gestion et surveillance

ÉF/mb/l1.doc

P.j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec inc.

L'avenir se dessine

Unité administrative Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique				No. de Projet-SIMON 111330		Date (préparation de décompte) Jour Mois Année 31/07/2006							
Résolution du C.E. ou du conseil CE05 2172			Jour Mois Année 1/11/2005		No. de contrat S-121		No. de Bon de commande ST0530002172 (41066)						
Description des travaux :  Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue						Subvention (O/N)		No. de programme					
Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec Inc.  5020, rue Ambroise-Lafortune  Bolsbriand, Qc J7H 1S6					No. de Fournisseur 119793		No. de TVQ [REDACTED]						
Période couverte par ce décompte: DU: 31/04/2006 AU: 31/05/2006					Montant du contrat (incluant les taxes) 10 742 640,00 \$								
Retenue		%		Garantie du bon état des travaux		%		Intérêt					
Garantie de la bonne exécution des travaux													
Référence / Désignation :				Montants du contrat		Montant cumulé des décomptes précédents		Montants du présent décompte					
Bordereau des travaux				8 687 363,62		3 342 379,48		550 010,87					
Travaux contingents				652 032,10		0,00		0,00					
Retenue				N/A		0,00		0,00					
Remboursements de retenue				N/A		0,00		0,00					
TPS				653 757,71		233 966,56		38 500,76					
TVQ				749 486,51		268 225,95		44 138,37					
Total >				10 742 640,00		3 844 572,00		632 650,00					
Modifications au contrat:													
- Pénalité pour retard						Montant total		4 477 222,00					
- Pénalité pour travaux défectueux						Moins retenue		0,00					
- Modification de taxe						Modification précédente		0,00					
- Créances et réclamations						Solde		4 477 222,00					
Total >				0,00		Moins acomptes déjà payés		3 844 572,00					
						Sous-total		632 650,00					
						> Modifications au contrat		0,00					
Enregistrement de facture										Montant payable >		632 650,00 \$	
Révisé	Source	C. Resp.	Activité	Objet	S/Objet	Int.op.	Projet	Autre	Cat. Actif	Faire	Montant Brut	TPS	TVQ
5830	5005901	822707	04161	57201	014201	0000	111330	000000	12035	00000			
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception													
[REDACTED]													
Recu (signature)		Approuvé par:		Chef de division:									
(date)		(signature)		(signature)									
2006/07/31		(date)		(date)									

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	06	06	5

Description des travaux: Résolution du C.E. ou du Conseil N° CE05 2172	Jour 01	Mois 11	Année 05	Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40 <sup>e</sup> Avenue et la 52 <sup>e</sup> Avenue
--	------------	------------	-------------	--

**Nom et adresse de l'entrepreneur**
**Soumission # 9710**
**N/Réf.: GM-3077**

Les Constructions Infrabec inc.  
5020, rue Ambroise Lafortune  
Boisbriand (Québec)  
J7H 1S6

**N° de TVQ:**
**N° de TPS:**

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.

Résolution du C.E. ou du Conseil	Jour	Mois	Année	Montant du contrat
N°				10 752 640,00 \$

Garantie de la bonne exécution des travaux	Retenue %	Garantie du bon état des travaux	Retenue Période de	Retenue À compter du	Intérêt À compter du
	%		%		%

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0 *	Décompte <input checked="" type="checkbox"/>
Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référence	Désignation	Montant
Total Appendice n° 1		4 116 850,00 \$
Total Appendice n° 2		0,00 \$
Total Appendice n° 3		0,00 \$
Total Appendice n° 4		306 100,00 \$
Total Appendice n° 5		54 272,00 \$

**Imputation:**
**Engagement:**
**Créances et réclamations**

Le Groupe Séguin experts-conseils Inc. /	Montant total	4 477 222,00 \$
Préparé par: [Redacted]	Moins retenue (pénalités)	0,00 \$
Eric Parker, Ing.	Soide	4 477 222,00 \$
Approuvé par: [Redacted]	Moins acomptes déjà payés	3 844 572,00 \$
André Poirer, T.P.	Montant avant créances et réclamations	0,00 \$
	Moins total créances et réclamations	0,00 \$
	Montant payable	632 650,00 \$

**Espace réservée à la Ville de Montréal**

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS	TVQ			

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.-	Objet	Projet	Région	Bien	Montant à liquider
		Sous-projet	Règlement	comptable				
Description								N° consécutif

Code comm.		Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception									
Comm. sup.											
Où	Non										
Contrôle financier		Recommandé par					Approuvé par				



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	06	06	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION					
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,75	GLOBAL	1 240 000,00 \$	830 000,00 \$
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	82 500,00 \$
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,40	GLOBAL	90 000,00 \$	36 000,00 \$
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE					
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	594	M	4 700,00 \$	2 791 800,00 \$
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2005)	6	6	MOIS	8 000,00 \$	48 000,00 \$
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	6	UNITÉ	19000 \$	114 000,00 \$
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)					
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	1800	M CU.	56,00 \$	100 800,00 \$
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,75	GLOBAL	45 000,00 \$	33 750,00 \$
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$
3.8	MÉTAUX OUVRÉS					
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIEAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	285,00 \$	0,00 \$

Total &gt; 4 116 850,00 \$



Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	06	06	numéro
					2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prix forfaitaire		Décompte précédent	Montant dû*	Décompte
		Quantité ou % prévue	% réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)					
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	16	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1600 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$
4.13	DÉMANTÈLEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)					
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
					Total >	0,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	08	08	numéro 3

Description des travaux:  
Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant
		prévue	réalisée			
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$
6.4	CIRCULAIRE ÉTANCHE					
	- TYPE M-1600	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSAFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	880,00 \$	0,00 \$
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 600,00 \$	0,00 \$
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 750 MM DIAMÈTRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1600 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	06	06	numéro 4

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prix forfaitaire		Décompte précédent	Montant dû*	Décompte
		Quantité ou % prévue	% réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-5					
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-8000)	1	1	GLOBAL	36 000,00 \$	36 000,00 \$
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	2	UNITÉ	51 000,00 \$	102 000,00 \$
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	1	GLOBAL	65 000,00 \$	65 000,00 \$
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	100	M	240,00 \$	24 000,00 \$
8.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	1	UNITÉ	5 900,00 \$	5 900,00 \$
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	4	M	1 000,00 \$	4 000,00 \$
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	1	GLOBAL	11 300,00 \$	11 300,00 \$
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOITIER	1	1	GLOBAL	4 000,00 \$	4 000,00 \$
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	1	GLOBAL	4 700,00 \$	4 700,00 \$
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-5 (POSTE DE POMPIERS)					
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	80	M CU.	70,00 \$	4 200,00 \$
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT					
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$	0,00 \$
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	7,5	M	700,00 \$	5 250,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	47,5	M	800,00 \$	38 000,00 \$
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE O-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	6 500,00 \$	0,00 \$
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$	0,00 \$
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$	0,00 \$
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$	0,00 \$
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$	0,00 \$
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$	0,00 \$
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	5	M	350,00 \$	1 750,00 \$
Total >						308 100,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	08	08	numéro
					5

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte
			<input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSÉE, PAVAGE ET FONDATION					
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	180	M CA.	2,70 \$	432,00 \$
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	180	M CA.	10,00 \$	1 600,00 \$
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3					
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	180	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2					
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	180	M CA.	14,00 \$	2 240,00 \$
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28					
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	180	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28					
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	180	M CA.	9,00 \$	1 440,00 \$
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.8	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	100	T	18,00 \$	1 800,00 \$
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES					
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	496	M CU.	85,00 \$	42 180,00 \$
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$
Total >						54 272,00 \$

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)1<sup>re</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

66-50-544-1-112-866

SAE

## VILLE DE MONTRÉAL - Estimation progressive

Période se terminant le 15 juin 2006  
Estimation progressive no 5

No de contrat : S-121

Titre : Construction d'un égoût sanitaire rue Sherbrooke entre la 40 e avenue et la 52e avenue

Entreprise : Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise-Lafortune  
Bolsbriand, Qué.  
J7H 1S6

# de taxe TPS : 142240126RT

# de taxe TVQ : 1020907726TQ0001

Montant autorisé : 10,752,640.00\$

	Antérieur	Courant	Cumulatif
Total avant retenue	2,391,792.00\$	1,452,780.00\$	3,844,572.00\$
Retenue	0.00\$	0.00\$	0.00\$
Total après retenue	2,391,792.00\$	1,452,780.00\$	3,844,572.00\$

Montant à payer : 1,452,780.00\$

Responsable :

Date : 2006/06/16

Administrateur :

Date : 2006.06.15

Surintendant :

Date :

Directeur ou  
directeur adjoint :

Date : 2006-06-22

2006-06-15

Page 1 de 2

Contrat no S-121

Période se terminant le 15 juin 2006

Article	Description	Unité	Qte prévue	Prix unit.	Mnt prévu	Qte courante	Mnt courant	Qte cumul.	Mnt cumul.
1	Décompte progressif no 1				741,000.00\$			100.00 %	741,000.00\$
2	Décompte progressif no 2				329,420.00\$			100.00 %	329,420.00\$
3	Décompte progressif no 3				489,372.00\$			100.00 %	489,372.00\$
4	Décompte progressif no 4				832,000.00\$			100.00 %	832,000.00\$
5	Décompte progressif no 5				1,452,780.00\$	100.00 %	1,452,780.00\$	100.00 %	1,452,780.00\$
30	Total				3,844,572.00\$		1,452,780.00\$		3,844,572.00\$
31	Frais Incidents								
31.1	Essais de laboratoire- Maxcam Analytique Inc.				277.50\$				
31.2	Distribution de lettres- Distribution TIM				598.13\$				
60	Total				875.63\$				



Unité administrative Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique				No. de Projet-SIMON 111330		Date (préparation du décompte) Jour Mois Année 13/06/2006	
Résolution du C.E. ou du conseil CE05 2172				Jour Mois Année 1/11/2005		No. de contrat S-121	
Description des travaux :  Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue				Subvention (O/N)		No. de programme	
Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec inc.  5020, rue Ambroise-Lafortune Bellebriand, Qc J7H 186				No. de Fournisseur 119793		No. de TVQ [REDACTED]	
Période couverte par ce décompte: DU: 31/04/2006 AU: 31/05/2006				Montant du contrat (incluant les taxes) 10 742 640,00 \$			
Retenue		%		Retenue		Intérêt	
Garantie de la bonne exécution des travaux		%		Garantie du bon état des travaux		%	
Période de		À compter de		Période de		À compter de	
Référence / Désignation :		Montants du contrat		Montant cumulé des décomptes précédents		Montants du présent décompte	
TOTAL							
Bordereau des travaux		8 687 363,62		2 079 367,10		1 263 012,39	
Travaux contingents		652 032,16		0,00		0,00	
Retenue		N/A		0,00		0,00	
Remboursements de retenue		N/A		0,00		0,00	
TPS		653 757,71		145 555,70		88 410,87	
TVQ		749 486,51		166 869,21		101 356,74	
Total >		10 742 640,00		2 391 792,01		1 452 780,00	
Modifications au contrat:							
- Pénalité pour retard						Montant total 3 844 572,01	
- Pénalité pour travaux défectueux						Moins retenue 0,00	
- Modification de taxe						Modification précédente 0,00	
- Créances et réclamations						Solde 3 844 572,01	
Total >		0,00		> Modifications au contrat		0,00	
Enregistrement de facture				Montant payable > 1 452 780,00 \$			
Entité	Source	C. Resp.	Activité	Objet	S/Objet	Int.op.	Projet
5030	5005002	803707	84163	57261	914201	9000	111330
Autre	Cat. Actif	Fatur	Montant Brut	TTS	TVQ		
600000	12035	00000					
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception							
[REDACTED]							
Recommandé par:				Approuvé:			
(signature)				(signature)			
(date)				(date)			
2006/06/12				Chef de division:			
				(signature)			
				(date)			

Le 6 juin 2006

Monsieur André Lemieux, ing.

**VILLE DE MONTRÉAL**

Services des infrastructures, transport et environnement

Direction de l'épuration des eaux

12001, boul. Maurice-Duplessis

Bureau [REDACTED]

Montréal (Québec) H1C 1V3

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°5  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 5 des travaux exécutés en date du 31 mai 2006 pour le projet cité en rubrique.

La somme des travaux exécutés est de **3 844 572,00 \$** incluant les taxes. Après la déduction du décompte antérieur, le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de **1 452 780,00 \$** incluant les taxes; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

[REDACTED]  
/Eric Fortier, ing.  
Chargé de projet Gestion et surveillance

ÉF/mb/l1.doc

P.j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec Inc.

L'avenir se dessine

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	05	06	5

Description des travaux: Résolution du C.E. ou du Conseil N° CE05 2172	Jour 01	Mois 11	Année 05	Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40 <sup>e</sup> Avenue et la 52 <sup>e</sup> Avenue
--	------------	------------	-------------	--

Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec Inc. 5020, rue Ambroise Lafortune Boisbriand (Québec) J7H 1S6	Soumission # 8710	N/Réf.: GM-3077	N° de TVQ: N° de TPS:
---	-------------------	-----------------	--------------------------

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.	Résolution du C.E. ou du Conseil N°	Jour	Mois	Année	Montant du contrat 10 752 640,00 \$
---	--	------	------	-------	--

Garantie de la bonne exécution des travaux	Retenue %	Garantie du bon état des travaux	Retenue %	Période de	À compter du	Intérêt %	À compter du
--	--------------	----------------------------------	--------------	------------	--------------	--------------	--------------

* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.	Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû *	Décompte <input checked="" type="checkbox"/>
--	------------------	--------------------	--------------	--

Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
---------------	-----------------	------------------------------	---

Référence	Désignation	Montant
Total Appendice n° 1		3 484 200,00 \$
Total Appendice n° 2		0,00 \$
Total Appendice n° 3		0,00 \$
Total Appendice n° 4		306 100,00 \$
Total Appendice n° 5		54 272,00 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations	Montant total 3 844 572,00 \$
Le Groupe Séguin experts-conseils Inc.	Moins retenue (pénalités) 0,00 \$
Préparé par: [Signature]	Solde 3 844 572,00 \$
Éric Fortier, Ing.	Moins acomptes déjà payés 2 391 792,00 \$
Approuvé par: [Signature]	Montant avant créances et réclamations 0,00 \$
André Poirier, T.P.	Moins total créances et réclamations 0,00 \$
	Montant payable 1 452 780,00 \$

Espace réservée à la Ville de Montréal

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS	TVQ			

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.	Objet comptable	Projet	Région	Bien	Montant à liquider
		Sous-projet	Règlement					
Description								N° consécutif

Code comm.	Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception
Comm. sup.	
ou	Non

Contrôle financier	Recommandé par	Approuvé par
--------------------	----------------	--------------



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	06	06	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION						
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,70	GLOBAL	1 240 000,00 \$	858 000,00 \$	
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$	
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,30	GLOBAL	90 000,00 \$	27 000,00 \$	
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE						
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	490	M	4 700,00 \$	2 303 000,00 \$	
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$	
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	8	6	MOIS	8 000,00 \$	48 000,00 \$	
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$	
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$	
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	8	UNITÉ	19 000 \$	114 000,00 \$	
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)						
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	700	M CU.	56,00 \$	39 200,00 \$	
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,5	GLOBAL	45 000,00 \$	22 500,00 \$	
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$	
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$	
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$	
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$	
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$	
3.8	MÉTAUX OUVRÉS						
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$	
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$	
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$	
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$	
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$	
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIEAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$	
Total						3 484 200,00 \$	

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	05	06	numéro 2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)					
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	16	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1600 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$
4.13	DÉMANTÈLEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)					
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
					Total >	0,00 \$

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)1<sup>re</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

06-50-541-1-112-861



Module  
Division Ponts et Tunnels

Projet numéro  
S-121

Jour Mois Année Appendice  
31 05 06 numéro 3

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des  
travaux ou le dernier décompte progressif

Prx forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prx unitaire ou forfaitaire
Montant <input checked="" type="checkbox"/>			

Référ.	Désignation					
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$
6.4	CIRCULAIRE ÉTANCHE					
	- TYPE M-1800	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	860,00 \$	0,00 \$
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 600,00 \$	0,00 \$
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 750 MM DIAMÈTRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1800 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$





Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	05	06	numéro 4

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-6						
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-8000)	1	1	GLOBAL	38 000,00 \$	38 000,00 \$	
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	2	UNITÉ	51 000,00 \$	102 000,00 \$	
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	1	GLOBAL	65 000,00 \$	65 000,00 \$	
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	100	M	240,00 \$	24 000,00 \$	
8.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	1	UNITÉ	5 900,00 \$	5 900,00 \$	
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	4	M	1 000,00 \$	4 000,00 \$	
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	1	GLOBAL	11 300,00 \$	11 300,00 \$	
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOÎTIER	1	1	GLOBAL	4 000,00 \$	4 000,00 \$	
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	1	GLOBAL	4 700,00 \$	4 700,00 \$	
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-6 (POSTE DE POMPIERS)						
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	60	M CU.	70,00 \$	4 200,00 \$	
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$	0,00 \$	
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2 100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	7,5	M	700,00 \$	5 250,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	47,5	M	800,00 \$	38 000,00 \$	
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE O-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	6 500,00 \$	0,00 \$	
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$	0,00 \$	
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$	0,00 \$	
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSAFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$	0,00 \$	
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$	0,00 \$	
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$	0,00 \$	
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	5	M	350,00 \$	1 750,00 \$	
Total						306 100,00 \$	

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	05	06	numéro
					5

Description des travaux:  
Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSEE, PAVAGE ET FONDATION					
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	160	M CA.	2,70 \$	432,00 \$
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	160	M CA.	10,00 \$	1 600,00 \$
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3					
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2					
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	14,00 \$	2 240,00 \$
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28					
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28					
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	9,00 \$	1 440,00 \$
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.8	COUVÉRACLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	100	T	16,00 \$	1 600,00 \$
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES					
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	496	M CU.	85,00 \$	42 160,00 \$
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$
Total >						54 272,00 \$

**VILLE DE MONTRÉAL - Estimation progressive**

Période se terminant le 30 avril 2006  
Estimation progressive no 4

No de contrat : S-121

Titre : Construction d'un égoût sanitaire rue Sherbrooke entre la 40 e avenue et la 52e avenue

Entreprise : Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise-Lafortune  
Boisbriand, Qué.  
J7H 1S6

# de taxe TPS : 142240126RT

# de taxe TVQ : 1020907726TQ0001

Montant autorisé : 10,752,640.00\$

	Antérieur	Courant	Cumulatif
Total avant retenue	1,559,792.00\$	832,000.00\$	2,391,792.00\$
Retenue	0.00\$	0.00\$	0.00\$
Total après retenue	1,559,792.00\$	832,000.00\$	2,391,792.00\$

Montant à payer : 832,000.00\$

Responsable :

Date : 2006/05/25

Administrateur :

Date : 2006-05-25

Surintendant :

Date : 2006/05/26

Directeur ou  
directeur adjoint :

Date : 2006-05-30

2006-05-25

Page 1 de 2

Contrat no S-121

Période se terminant le 30 avril 2006

Article	Description	Unité	Qte prévue	Prix unit.	Mnt prévu	Qte courante	Mnt courant	Qte cumul.	Mnt cumul.
1	Décompte progressif no 1				741,000.00\$			100.00 %	741,000.00\$
2	Décompte progressif no 2				329,420.00\$			100.00 %	329,420.00\$
3	Décompte progressif no 3				489,372.00\$			100.00 %	489,372.00\$
4	Décompte progressif no 4				832,000.00\$	100.00 %	832,000.00\$	100.00 %	832,000.00\$
30	Total				2,391,792.00\$		832,000.00\$		2,391,792.00\$
31	Frais incidents								
31.1	Essais de laboratoire- Maxcam Analytique Inc.				277.50\$				
31.2	Distribution de lettres- Distribution TIM				598.13\$				
60	Total				875.63\$				

Unité administrative					No. de Projet-SIMON					Date (préparation du décompte)														
Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique					111330					Jour Mois Année 30/04/2006														
Résolution du C.E. ou du conseil					Jour Mois Année					No. de Bon de commande														
CE05 2172					1/11/2005					S-121 ST0530002172 (42066)														
Description des travaux :										Subvention (O/N)					No. de programme									
Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue																								
Nom et adresse de l'entrepreneur										No. de Fournisseur					No. de TVQ									
Les Constructions Infrabec Inc.										119793					[REDACTED]									
5020, rue Ambroise-Lafortune															No. de TPS									
Bolsbriand, Qc J7H 1S6															[REDACTED]									
Période couverte par ce décompte:										Montant du contrat (incluant les taxes)														
DU: 31/01/2006					AU: 28/02/2006					10 742 640,00 \$														
Retenue					Retenue					Intérêt														
Garantie de la bonne exécution des travaux					Garantie du bon état des travaux					Période de					À compter de									
%					%					%					%									
Référence / Désignation :					Montants du contrat					Montant cumulé des décomptes précédents					Montants du présent décompte					TOTAL				
Bordereau des travaux					8 687 363,62					1 356 046,08					723 321,02					2 079 367,10				
Travaux contingents					652 032,16					0,00					0,00					0,00				
Retenue					N/A					0,00					0,00					0,00				
Remboursements de retenue					N/A					0,00					0,00					0,00				
TPS					653 757,71					94 923,23					50 632,47					145 555,70				
TVQ					749 486,51					108 822,69					58 046,51					166 869,20				
Total >					10 742 640,00					1 559 792,00					832 000,00					2 391 792,00				
Modifications au contrat:																								
- Pénalité pour retard															Montant total					2 391 792,00				
- Pénalité pour travaux défectueux															Moins retenue					0,00				
- Modification de taxe															Modification précédente					0,00				
- Créances et réclamations															Solde					2 391 792,00				
Total >										0,00					Moins acomptes déjà payés					1 559 792,00				
															Sous-total					832 000,00				
										> Modifications au contrat					0,00									
Enregistrement de facture										Montant payable >					832 000,00 \$									
Entité	Source	C. Resp.	Activité	Objet	S/Objet	Int.op.	Projet	Autre	Cat. Actif	Pcteur	Montant Brut	TPS	TVQ											
5030	5005002	802707	04161	57201	014201	0100	111330	000000	12035	00000														
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception																								
[REDACTED]																								
Dé par:					Approuvé par:					Chef de division														
[Signature]					[Signature]					[Signature]														
2006/05/16					[Date]					[Date]														



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 9 mai 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau 2.117  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°4  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 4 des travaux exécutés en date du 30 avril 2006 pour le projet cité en rubrique.

La somme des travaux exécutés est de 2 391 792,00 \$ incluant les taxes. Après la déduction du décompte antérieur, le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de 832 000,00 \$ incluant les taxes; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

  
Eric Fortier, ing.

ÉF/mb/II.doc

P-j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec inc.

Le Groupe Séguin experts-conseils inc.  
13200, boul. Métropolitain Est, Montréal (Québec) Canada H1A 5K8  
Tél.: (514) 642-8422 • Fax: (514) 642-4912  
www.groupe-seguin.com

Certifié ISO 9001



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	06	5

Description des travaux:  
Résolution du C.E. ou du Conseil  
N° CE05 2172

Jour Mois Année  
01 11 05

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke  
est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

Nom et adresse de l'entrepreneur

Soumission # 9710

N/Réf.: GM-3077

Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise Lafortune  
Bolsbriand (Québec)  
J7H 1S6

N° de TVQ: 1020907726TQ0001  
N° de TPS: 142240126RT

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.	Résolution du C.E. ou du Conseil	Jour	Mois	Année	Montant du contrat
N°					10 752 640,00 \$

Garantie de la bonne exécution des travaux	Retenue	Garantie du bon état des travaux	Retenue	Intérêt
%	%	%	%	%

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû *	Décompte <input checked="" type="checkbox"/>
Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référence	Désignation				
Total Appendice n° 1					2 081 900,00 \$
Total Appendice n° 2					0,00 \$
Total Appendice n° 3					0,00 \$
Total Appendice n° 4					289 620,00 \$
Total Appendice n° 5					20 272,00 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations

Le Groupe Séguin  
experts-conseils inc.

Préparé par:

Eric Fortier, Ing.

Approuvé par:

André Prieur, T.P.

Montant total	2 391 792,00 \$
Moins retenue (pénalités)	0,00 \$
Solde	2 391 792,00 \$
Moins acomptes déjà payés	1 559 792,00 \$
Montant avant créances et réclamations	0,00 \$
Moins total créances et réclamations	0,00 \$
Montant payable	832 000,00 \$

Espace réservée à la Ville de Montréal

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS	TVQ			

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.-	Objet	Projet	Ré-	Bien	Montant à liquider
		Sous-projet	Règlement	comptable		gion		
Description								N° consécutif

Code comm.		Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception																											
Comm. sup.																													
<div><div>3</div><div>O</div></div> <div><div>Non</div></div>																													
Contrôle financier										Recommandé par										Approuvé par									



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	08	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION					
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,85	GLOBAL	1 240 000,00 \$	808 000,00 \$
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,25	GLOBAL	90 000,00 \$	22 500,00 \$
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE					
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	210	M	4 700,00 \$	987 000,00 \$
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	6	5	MOIS	8 000,00 \$	40 000,00 \$
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	6	UNITÉ	19000 \$	114 000,00 \$
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)					
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	650	M CU.	58,00 \$	36 400,00 \$
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,3	GLOBAL	45 000,00 \$	13 500,00 \$
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$
3.8	MÉTAUX OUVRÉS					
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIEAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$

Total &gt; 2 081 900,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	08	numéro 2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prx forfaitaire		Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
		Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)					
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	16	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1600 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$
4.13	DÉMANTÈLEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)					
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
					Total >	0,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	08	numéro 3

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)						
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$	
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$	
6.4	CIRCULAIRE ÉTANCHE						
	- TYPE M-1800	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$	
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$	
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$	
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$	
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSAFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$	
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	860,00 \$	0,00 \$	
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 800,00 \$	0,00 \$	
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$	
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)						
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 750 MM DIAMÈTRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$	
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$	
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1800 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$	
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$	
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$	
Total >						0,00 \$	

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	06	numéro 4

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation						
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-5						
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-5000)	1	1	GLOBAL	38 000,00 \$	38 000,00 \$	
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	2	UNITÉ	51 000,00 \$	102 000,00 \$	
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	1	GLOBAL	65 000,00 \$	65 000,00 \$	
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	98	M	240,00 \$	23 520,00 \$	
8.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	1	UNITÉ	5 900,00 \$	5 900,00 \$	
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	4	M	1 000,00 \$	4 000,00 \$	
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	1	GLOBAL	11 300,00 \$	11 300,00 \$	
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOITIER	1	1	GLOBAL	4 000,00 \$	4 000,00 \$	
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	1	GLOBAL	4 700,00 \$	4 700,00 \$	
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-5 (POSTE DE POMPIERS)						
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	60	M CU.	70,00 \$	4 200,00 \$	
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$	0,00 \$	
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2 100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	7,5	M	700,00 \$	5 250,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	27,5	M	800,00 \$	22 000,00 \$	
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 0-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	6 500,00 \$	0,00 \$	
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$	0,00 \$	
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$	0,00 \$	
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$	0,00 \$	
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$	0,00 \$	
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$	0,00 \$	
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	5	M	350,00 \$	1 750,00 \$	
Total >						289 620,00 \$	



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	30	04	06	numéro 5

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSEE, PAVAGE ET FONDATION					
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	160	M CA.	2,70 \$	432,00 \$
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	160	M CA.	10,00 \$	1 600,00 \$
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3					
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2					
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	14,00 \$	2 240,00 \$
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28					
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28					
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	9,00 \$	1 440,00 \$
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.8	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	100	T	16,00 \$	1 600,00 \$
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES					
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	96	M CU.	85,00 \$	8 160,00 \$
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$
Total >						20 272,00 \$

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)1<sup>re</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

06-50-541-1 (12-88)

SAG

## VILLE DE MONTRÉAL - Estimation progressive

Période se terminant le 31 mars 2006  
Estimation progressive no 3

No de contrat : S-121

Titre : Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40<sup>e</sup> avenue et la 52<sup>e</sup> avenueEntreprise : Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise-Lafortune  
Boisbriand, Qué.  
J7H 1S6

# de taxe TPS : [REDACTED]

# de taxe TVQ : [REDACTED]

Montant autorisé : 10,752,640.00\$

	Antérieur	Courant	Cumulatif
Total avant retenue	1,070,420.00\$	489,372.00\$	1,559,792.00\$
Retenue	0.00\$	0.00\$	0.00\$
Total après retenue	1,070,420.00\$	489,372.00\$	1,559,792.00\$

Montant à payer : 489,372.00\$

Responsable : [REDACTED]

Date : 2006/04/28

Administrateur : [REDACTED]

Date : 2006.04.25

Surintendant : [REDACTED]

Date : 2006/04/28

Directeur ou  
directeur adjoint : [REDACTED]

Date :



Contrat no S-121

Période se terminant le 31 mars 2006

Article	Description	Unité	Qte prévue	Prix unit.	Mnt prévu	Qte courante	Mnt courant	Qte cumul.	Mnt cumul.
1	Décompte progressif no 1				741,000.00\$			100.00 %	741,000.00\$
2	Décompte progressif no 2				329,420.00\$			100.00 %	329,420.00\$
3	Décompte progressif no 3				489,372.00\$	100.00 %	489,372.00\$	100.00 %	489,372.00\$
30	Total				1,559,792.00\$		489,372.00\$		1,559,792.00\$
31	Frais incidents								
31.1	Essais de laboratoire- Maxam Analytique Inc.				277.50\$				
31.2	Distribution de lettres- Distribution TIM				598.13\$				
60	Total				875.63\$				

Unité administrative Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique				No. de Projet-SIMON 111330		Date (préparation du décompte) Jour Mois Année 31/03/2006							
Résolution du C.E. ou du conseil CE05 2172			Jour Mois Année 1/11/2005		No. de contrat S-121		No. de Bon de commande 570530002171 (42066)						
Description des travaux :  Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue					Subvention (O/N)		No. de programme						
Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec Inc.  5020, rue Ambroise-Lafortune Boisbriand, Qc J7H 1S6				No. de Fournisseur 119793		No. de TVQ [REDACTED]							
						No. de TPS [REDACTED]							
Période couverte par ce décompte: DU: 31/01/2006 AU: 28/02/2006						Montant du contrat (incluant les taxes) 10 742 640,00 \$							
Retenue		Retenue		Intérêt									
Garantie de la bonne exécution des travaux	%	Garantie du bon état des travaux	%	Période de	A compter du	%	A compter du						
<b>Référence / Désignation :</b>		Montants du contrat	Montant cumulé des décomptes précédents	Montants du présent décompte	TOTAL								
Bordereau des travaux		8 687 363,62	930 597,70	425 448,38	1 356 046,08								
Travaux contingents		652 032,16	0,00	0,00	0,00								
Retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
Remboursements de retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
TPS		653 757,71	65 141,84	29 781,39	94 923,23								
TVQ		749 486,51	74 680,46	34 142,23	108 822,69								
Total >		10 742 640,00	1 070 420,00	489 372,00	1 559 792,00								
<b>Modifications au contrat:</b>													
- Pénalité pour retard						Montant total 1 559 792,00							
- Pénalité pour travaux défectueux						Moins retenue 0,00							
- Modification de taxe						Modification précédente 0,00							
- Créances et réclamations						Solde 1 559 792,00							
Total >				0,00		Moins acomptes déjà payés 1 070 420,00							
				> Modifications au contrat		Sous-total 489 372,00							
						Total 0,00							
<b>Enregistrement de facture</b>										<b>Montant payable &gt;</b>		<b>489 372,00 \$</b>	
Entité 5010	Source 5005002	C. Resp. 002797	Activité 04161	Objet 57201	S/Objet 014201	Int.op. 0000	Projet 111330	Autre 000000	Cat. Actif 12035	Futur 00000	Montant Brut	TPS	TVQ
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception													
[REDACTED]													
Recommandé par: (signature) (date)										Chef (signature) (date)			

2006/04/18



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 10 avril 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°3  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 3 des travaux exécutés en date du 31 mars 2006 pour le projet cité en rubrique.

La somme des travaux exécutés est de 1 559 792 \$ incluant les taxes. Après la déduction du décompte antérieur, le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de 489 372,00 \$ incluant les taxes; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

Éric Fortier, ing.

ÉF/mb/l1.doc

p.j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec inc.

Le Groupe Séguin experts-conseils inc.  
13200, boul. Métropolitain Est, Montréal (Québec) Canada H1A 5K8  
Tél.: (514) 642-8422 • Fax: (514) 642-4912  
www.groupe-seguin.com

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	06	5

Description des travaux:  
Résolution du C.E. ou du Conseil  
N° CE05 2172

Jour Mois Année  
01 11 05

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke  
est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

Nom et adresse de l'entrepreneur

Soumission # 9710

N/Réf.: GM-3077

Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise Lafortune  
Boisbriand (Québec)  
J7H 1S6

N° de TVQ:

La garantie de soumission a été remplacée par un  
cautionnement d'exécution et un cautionnement des  
obligations de  
l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.

Résolution du C.E. ou du Conseil  
N°

Jour Mois Année

Montant du contrat

10 752 640,00 \$

Garantie de la bonne exécution  
des travaux

Retenue  
%

Garantie du bon état  
des travaux

Retenue  
Période de À compter du

Intérêt  
À compter du

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou  
le dernier décompte progressif.

Prix forfaitaire

Décompte  
précédent

Montant dû \*

Décompte ☒

Quantité ou %

Unité de mesure

Prix unitaire  
ou forfaitaire

Montant ☒

Référence

Désignation

Total Appendice n° 1  
Total Appendice n° 2  
Total Appendice n° 3  
Total Appendice n° 4  
Total Appendice n° 5

1 377 400,00 \$  
0,00 \$  
0,00 \$  
171 880,00 \$  
10 512,00 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations

Le Groupe Séguin  
experts-conseils Inc.

Préparé par:

Eric Fortier, Ing.

Approuvé par:

André Prieur, T.P.

Montant total

1 559 792,00 \$

Moins retenue  
(pénalités)

0,00 \$

Solde

1 559 792,00 \$

Moins acomptes déjà payés

1 070 420,00 \$

Montant avant créances  
et réclamations

0,00 \$

Moins total créances  
et réclamations

0,00 \$

Montant payable

489 372,00 \$

Espace réservée à la Ville de Montréal

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS			TVQ	

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.-	Objet	Projet	Région	Bien
Sous-projet		Règlement	comptable				
Description							
Code comm.	Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception						
Comm. sup.							
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>						

Montant à liquider

N° consécutif

Contrôle financier

Recommandé par

Approuvé par

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	06	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION					
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,6	GLOBAL	1 240 000,00 \$	744 000,00 \$
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,2	GLOBAL	90 000,00 \$	18 000,00 \$
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE					
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	80	M	4 700,00 \$	378 000,00 \$
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	6	4	MOIS	8 000,00 \$	32 000,00 \$
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$
2.6	TROUS D'ARPEMENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	5	UNITÉ	19 000 \$	85 000,00 \$
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)					
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	650	M CU.	56,00 \$	38 400,00 \$
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,3	GLOBAL	45 000,00 \$	13 500,00 \$
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$
3.5	ACIER D'ARMATURE	82 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$
3.8	MÉTAUX OUVRÉS					
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$

Total &gt;

1 377 400,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	06	numéro 2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prix forfaitaire		Décompte précédent	Montant dû*	Décompte
		Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)					
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE - 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	16	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1600 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$
4.13	DÉMANTELEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)					
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE - 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	08	numéro 3

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prix forfaitaire		Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
		Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$
6.4	CIRCULAIRE ÉTANCHE					
	- TYPE M-1600	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSAFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	860,00 \$	0,00 \$
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 600,00 \$	0,00 \$
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 750 MM DIAMÈTRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1800 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	06	numéro 4

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Prx forfaitaire		Décompte précédent	Montant d0*	Décompte	Montant
		Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prx unitaire ou forfaitaire		
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-6						
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-8000)	1	1	GLOBAL	36 000,00 \$		36 000,00 \$
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	0	UNITÉ	51 000,00 \$		0,00 \$
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	1	GLOBAL	65 000,00 \$		65 000,00 \$
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	98	M	240,00 \$		23 520,00 \$
8.5	REGARD DÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	1	UNITÉ	5 900,00 \$		5 900,00 \$
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	4	M	1 000,00 \$		4 000,00 \$
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$		0,00 \$
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	0,2	GLOBAL	11 300,00 \$		2 260,00 \$
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOITIER	1	0,5	GLOBAL	4 000,00 \$		2 000,00 \$
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	0	GLOBAL	4 700,00 \$		0,00 \$
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-5 (POSTE DE POMPIERS)						
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCÉE	400	80	M CU.	70,00 \$		4 200,00 \$
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$		0,00 \$
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2 100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$		0,00 \$
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	7,5	M	700,00 \$		5 250,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	27,5	M	800,00 \$		22 000,00 \$
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE G-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	8 500,00 \$		0,00 \$
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$		0,00 \$
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$		0,00 \$
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$		0,00 \$
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSAFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$		0,00 \$
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$		0,00 \$
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$		0,00 \$
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	5	M	350,00 \$		1 750,00 \$
Total >							171 880,00 \$



Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	03	08	numéro 5

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
Montant <input checked="" type="checkbox"/>			

Référ.	Désignation					
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSEE, PAVAGE ET FONDATION					
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	160	M CA.	2,70 \$	432,00 \$
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	160	M CA.	10,00 \$	1 600,00 \$
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3					
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2					
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	14,00 \$	2 240,00 \$
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28					
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	15,00 \$	2 400,00 \$
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28					
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	160	M CA.	9,00 \$	1 440,00 \$
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.8	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	0	T	16,00 \$	0,00 \$
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES					
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	0	M CU.	85,00 \$	0,00 \$
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$

Total &gt;

10 512,00 \$

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)1<sup>re</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

06.50.541-1-13-86

526

## VILLE DE MONTRÉAL - Estimation progressive

Période se terminant le 28 février 2006

Estimation progressive no 2

No de contrat : S-121

Titre : Construction d'un égoût sanitaire rue Sherbrooke entre la 40 e avenue et la 52e avenue

Entreprise : Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise-Lafortune  
Boisbriand, Qué.  
J7H 1S6

# de taxe TPS : 142240126RT

# de taxe TVQ : 1020907726TQ0001

Montant autorisé : 10,752,640.00\$

	Antérieur	Courant	Cumulatif
Total avant retenue	741,000.00\$	329,420.00\$	1,070,420.00\$
Retenue	0.00\$	0.00\$	0.00\$
Total après retenue	741,000.00\$	329,420.00\$	1,070,420.00\$

Montant à payer : 329,420.00\$

Responsable :

Date : 2006/03/08

Administrateur :

Date : 2006.03.08

Surintendant :

Date : 2006/03/09

Directeur ou  
directeur adjoint

Date : 2006-03-15

Contrat no S-121

Période se terminant le 28 février 2006

Article	Description	Unité	Qte prévue	Prix unit.	Mnt prévu	Qte courante	Mnt courant	Qte cumul.	Mnt cumul.
1	Décompte progressif no 1				741,000.00\$			100.00 %	741,000.00\$
2	Décompte progressif no 2				329,420.00\$	100.00 %	329,420.00\$	100.00 %	329,420.00\$



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 1<sup>er</sup> mars 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°2  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

---

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 2 des travaux exécutés en date du 28 février 2006 pour le projet cité en rubrique.

La somme des travaux exécutés est de 1 070 420,00 \$ incluant les taxes. Après la déduction du décompte antérieur, le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de 329 420,00 \$ incluant les taxes; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

Éric Fortier, ing.

ÉF/mb/tl.doc

p.j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec inc.

Le Groupe Séguin experts-conseils inc.  
13200, boul. Métropolitain Est, Montréal (Québec) Canada H1A 5K8  
Tél.: (514) 642-8422 • Fax: (514) 642-4912  
[www.groupecsseguin.com](http://www.groupecsseguin.com)

Certifié ISO 9001

Unité administrative Division de l'Ingénierie des projets d'hydraulique				No. de Projet-SIMON 111330		Date (préparation du décompte) Jour Mois Année 31/01/2006							
Résolution du C.E. ou du conseil CE05 2172		Jour Mois Année 1/11/2005		No. de contrat S-121		No. de Bon de commande ST0530002172 (42060)							
Description des travaux :  Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooks entre la 40e Avenue et la 52e Avenue				Subvention (O/N)		No. de programme							
Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec Inc.  5020, rue Ambroise-Lafortune Bolsbriand, Qc J7H 1S6				No. de Fournisseur 119793		No. de TVQ  No. de TPS							
Période couverte par ce décompte: DU: 31/01/2006 AU: 28/02/2006				Montant du contrat (Incluant les taxes) 10 742 640,00 \$									
Retenue		Retenue		Intérêt									
Garantie de la bonne exécution des travaux	%	Garantie du bon état des travaux	%	Période de	A compter du	%	A compter du						
<b>Référence / Désignation :</b>		Montants du contrat	Montant cumulatif des décomptes précédents	Montants du présent décompte	TOTAL								
Bordereau des travaux		8 687 363,62	644 207,78	286 389,92	930 597,70								
Travaux contingents		652 032,16	0,00	0,00	0,00								
Retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
Remboursements de retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
TPS		653 757,71	45 094,55	20 047,29	65 141,84								
TVQ		749 486,51	51 697,67	22 982,79	74 680,46								
Total >		10 742 640,00	741 000,00	329 420,00	1 070 420,00								
<b>Modifications au contrat:</b>													
- Pénalité pour retard				Montant total	1 070 420,00								
- Pénalité pour travaux défectueux				Moins retenue	0,00								
- Modification de taxe				Modification précédente	0,00								
- Créances et réclamations				Solde	1 070 420,00								
				Moins acomptes déjà payés	741 000,00								
				Sous-total	329 420,00								
Total >		0,00	> Modifications au contrat	0,00									
<b>Enregistrement de facture</b>				<b>Montant payable &gt; 329 420,00 \$</b>									
Entité 5030	Source 5005002	C. Resp. 882707	Activité 04161	Objet 57201	S/Objet 014201	Int.op. 0000	Projet 111330	Autre 000000	Cat. Actif 12035	Futur 00000	Montant Brut	TPS	TVQ
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception													
<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <b>Reçu par:</b> (signature) (date) </div> <div> <b>Approuvé par:</b> (signature) (date) </div> <div> <b>Chef de:</b> (signature) (date) </div> </div>													

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	28	02	06	5

Description des travaux: Résolution du C.E. ou du Conseil N° CE05 2172	Jour 01	Mois 11	Année 05	Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40 <sup>e</sup> Avenue et la 52 <sup>e</sup> Avenue
--	------------	------------	-------------	---

Nom et adresse de l'entrepreneur: Soumission # 9710 N/Réf.: GM-3077

Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise Lafortune  
Bolsbriand (Québec)  
J7H 1S6

N° de TVQ:   
N° de TPS:

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.	Résolution du C.E. ou du Conseil N°	Jour	Mois	Année	Montant du contrat
					10 752 640,00 \$

Garantie de la bonne exécution des travaux	Retenue %	Garantie du bon état des travaux	Retenue %	Période de À compter du	Intérêt À compter du
--	--------------	----------------------------------	--------------	----------------------------	-------------------------

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû *	Décompte <input checked="" type="checkbox"/>
------------------	--------------------	--------------	--

Référence	Désignation	Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
Total Appendice n° 1					912 800,00 \$
Total Appendice n° 2					0,00 \$
Total Appendice n° 3					0,00 \$
Total Appendice n° 4					157 620,00 \$
Total Appendice n° 5					0,00 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations

Le Groupe Séguin  
experts-conseils Inc.

Préparé par:

Approuvé par:

André Prieur, T.P.

Montant total	1 070 420,00 \$
Moins retenue (pénalités)	0,00 \$
Solde	1 070 420,00 \$
Moins acomptes déjà payés	741 000,00 \$
Montant avant créances et réclamations	0,00 \$
Moins total créances et réclamations	0,00 \$
Montant payable	329 420,00 \$

Espace réservée à la Ville de Montréal

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS	TVQ			

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.-	Objet	Projet	Région	Bien	Montant à liquider
		Sous-projet	Règlement	comptable				
Description								N° consécutif

Code comm. Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception

Comm. sup.

Où Non

Contrôle financier Recommandé par Approuvé par



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	28	02	06	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION					
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,55	GLOBAL	1 240 000,00 \$	682 000,00 \$
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,1	GLOBAL	90 000,00 \$	9 000,00 \$
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE					
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	2	M	4 700,00 \$	9 400,00 \$
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	6	3	MOIS	8 000,00 \$	24 000,00 \$
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	4	UNITÉ	19 000 \$	76 000,00 \$
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)					
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	650	M CU.	56,00 \$	36 400,00 \$
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,3	GLOBAL	45 000,00 \$	13 500,00 \$
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$
3.8	MÉTAUX OUVRÉS					
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$
Total >					912 800,00 \$	

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	28	02	06	numéro 2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)						
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHEE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$	
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	16	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$	
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$	
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1800 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$	
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$	
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$	
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$	
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$	
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$	
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$	
4.13	DÉMANTÈLEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$	
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)						
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHEE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$	
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$	
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$	
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
Total						0,00 \$	

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)

1<sup>re</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

06-60-611-1 (12-86)



Appendice du décompte final ☐

Module Division Ponts et Tunnels	Projet numéro S-121	Jour 28	Mois 02	Année 06	Appendice numéro 3
-------------------------------------	------------------------	------------	------------	-------------	--------------------------

Description des travaux:  
Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des  
travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou % prévue réalisée		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)						
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$	
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$	
6.4	CIRCULAIRE ÉTANCHE						
	- TYPE M-1600	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$	
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$	
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$	
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$	
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSAFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$	
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	860,00 \$	0,00 \$	
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 600,00 \$	0,00 \$	
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$	
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)						
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 750 MM DIAMÈTRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$	
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$	
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1600 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$	
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$	
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$	
Total						0,00 \$	



Module Division Ponts et Tunnels	Projet numéro S-121	Jour 28	Mois 02	Année 06	Appendice numéro 4
-------------------------------------	------------------------	------------	------------	-------------	--------------------------

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-5						
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-8000)	1	0,8	GLOBAL	36 000,00 \$	28 800,00 \$	
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	0	UNITÉ	51 000,00 \$	0,00 \$	
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	1	GLOBAL	65 000,00 \$	65 000,00 \$	
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	98	M	240,00 \$	23 520,00 \$	
8.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	1	UNITÉ	5 900,00 \$	5 900,00 \$	
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	4	M	1 000,00 \$	4 000,00 \$	
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	0	GLOBAL	11 300,00 \$	0,00 \$	
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOITIER	1	0	GLOBAL	4 000,00 \$	0,00 \$	
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	0	GLOBAL	4 700,00 \$	0,00 \$	
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-5 (POSTE DE POMPIERS)						
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	20	M CU.	70,00 \$	1 400,00 \$	
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$	0,00 \$	
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2 100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	7,5	M	700,00 \$	5 250,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	27,5	M	800,00 \$	22 000,00 \$	
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE O-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	6 500,00 \$	0,00 \$	
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$	0,00 \$	
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$	0,00 \$	
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$	0,00 \$	
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$	0,00 \$	
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$	0,00 \$	
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	5	M	350,00 \$	1 750,00 \$	
Total						157 620,00 \$	



Module Division Ponts et Tunnels	Projet numéro S-121	Jour 28	Mois 02	Année 06	Appendice numéro 5
-------------------------------------	------------------------	------------	------------	-------------	--------------------------

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Quantité ou %		Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	
		prévue	réalisée				
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSEE, PAVAGE ET FONDATION						
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	0	M CA.	2,70 \$	0,00 \$	
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	0	M CA.	10,00 \$	0,00 \$	
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3						
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	0	M CA.	15,00 \$	0,00 \$	
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2						
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	14,00 \$	0,00 \$	
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28						
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	15,00 \$	0,00 \$	
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28						
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	9,00 \$	0,00 \$	
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$	
10.8	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$	
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$	
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	0	T	16,00 \$	0,00 \$	
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES						
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$	
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	0	M CU.	85,00 \$	0,00 \$	
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$	
Total >						0,00 \$	

SAE

VILLE DE MONTRÉAL - Estimation progressive

Période se terminant le 31 janvier 2006

Estimation progressive no 1

No de contrat : S-121

Titre : Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40 e avenue et la 52e avenue

Entreprise : Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise-Lafortune  
Boisbriand, Qué.  
J7H 1S6

# de taxe TPS : 142240126RT

# de taxe TVQ : 1020907726TQ0001

Montant autorisé : 10,752,640.00\$

	Antérieur	Courant	Cumulatif
Total avant retenue	0.00\$	741,000.00\$	741,000.00\$
Retenue	0.00\$	0.00\$	0.00\$
Total après retenue	0.00\$	741,000.00\$	741,000.00\$

Montant à payer : 741,000.00\$

Responsable :

Date : 2006/03/02

Administrateur :

Date : 2006.03.02

Surintendant :

Date : 2006/03/02

Directeur ou  
directeur adjoint

Date :

2006-03-02

Page 1 de 2

Contrat no S-121

Période se terminant le 31 janvier 2006

Article	Description	Unité	Qte prévue	Prix unit.	Mnt prévu	Qte courante	Mnt courant	Qte cumul.	Mnt cumul.
1	Décompte progressif no 1				741,000.00\$		741,000.00\$	100.00 %	741,000.00\$



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 13 février 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°1  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint le décompte progressif n° 1 des travaux exécutés en date du 31 janvier 2006 pour le projet cité en rubrique.

Le paiement recommandé en faveur de l'Entrepreneur "Les Constructions Infrabec inc.", s'établit au montant de 741 000,00 \$ incluant la T.P.S. et la T.V.Q.; nous vous en recommandons le paiement.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

[REDACTED]  
/ Eric Fortier, ing. /

ÉF/11/11.doc

p.j.

c.c. M. Marc Dagenais, Les Constructions Infrabec inc.

B/c 42066  
M. Marc Dagenais  
2-5679

Unité administrative Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique				No. de Projet-SIMON 111330		Date (préparation du décompte) Jour Mois Année 31/01/2006							
Résolution du C.E. ou du conseil CE05 2172			Jour Mois Année 1/11/2005		No. de contrat S-121		No. de Bon de commande ST0530002172 (42066)						
Description des travaux :  Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue					Subvention (O/N)		No. de programme						
Nom et adresse de l'entrepreneur Les Constructions Infrabec inc.  5020, rue Ambroise-Lafortune Boisbriand, Qc J7H 1S6				No. de Fournisseur 119793		No. de TVQ 1020907726TQ0001							
						No. de TPS 142240126RT							
Période couverte par ce décompte: DU: 6/12/2005 AU: 31/01/2006						Montant du contrat (incluant les taxes) 11 042 640,00 \$							
Retenue		Retenue		Intérêt									
Garantie de la bonne exécution des travaux	%	Garantie du bon état des travaux	%	Période de	A compter du	%	A compter du						
<b>Référence / Désignation :</b>		Montants du contrat	Montant cumulé des décomptes précédents	Montants du présent décompte	TOTAL								
Bordereau des travaux		8 948 176,48	0,00	644 207,78	644 207,78								
Travaux contingents		652 032,17	0,00	0,00	0,00								
Retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
Remboursements de retenue		N/A	0,00	0,00	0,00								
TPS		672 014,61	0,00	45 094,55	45 094,55								
TVQ		770 416,74	0,00	51 697,67	51 697,67								
Total >		11 042 640,00	0,00	741 000,00	741 000,00								
<b>Modifications au contrat:</b>				Montant total		741 000,00							
- Pénalité pour retard				Moins retenue		0,00							
- Pénalité pour travaux défectueux				Modification précédente		0,00							
- Modification de taxe				Solde		741 000,00							
- Créances et réclamations				Moins acomptes déjà payés		0,00							
Total >				Sous-total		741 000,00							
				> Modifications au contrat		0,00							
<b>Enregistrement de facture</b>										<b>Montant payable &gt;</b>		<b>741 000,00 \$</b>	
Entité 5030	Sources 5005002	C. Resp. 802707	Activité 04161	Objet 57201	S/Objet 014201	Int. Op. 0009	Projet 111330	Autre 000009	Cat. Actif 12035	Futur 00000	Montant Brut	TPS	TVQ
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception													
<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <b>Recommandé:</b> (signature) (date) </div> <div> <b>Approuvé:</b> (signature) (date) </div> <div> <b>Chef de division:</b> (signature) (date) </div> </div>													

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Nombre d'appendices
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	06	5

Description des travaux:  
Résolution du C.E. ou du Conseil  
N° CE05 2172

Jour Mois Année  
01 11 05

**Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue**

Nom et adresse de l'entrepreneur

Soumission # 9710

N/Réf.: GM-3077

Les Constructions Infrabec Inc.  
5020, rue Ambroise Lafortune  
Boisbriand (Québec)  
J7H 1S6

N° de TVQ:

N° de TPS:

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.

Résolution du C.E. ou du Conseil  
N°

Jour Mois Année

Montant du contrat  
10 752 640,00 \$

Garantie de la bonne exécution des travaux	Retenue	Garantie du bon état des travaux	Retenue	Intérêt
	%		%	%

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû *	Décompte
------------------	--------------------	--------------	----------

Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant
---------------	-----------------	------------------------------	---------

Référence	Désignation	Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant
Total Appendice n° 1					726 600,00 \$
Total Appendice n° 2					0,00 \$
Total Appendice n° 3					0,00 \$
Total Appendice n° 4					14 400,00 \$
Total Appendice n° 5					0,00 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations

Le Groupe Séguin

Préparé par:

Eric Fortier, ing.

Approuvé par:

André Poirier, T.P.

Montant total	741 000,00 \$
Moins retenue (pénalités)	0,00 \$
Solde	741 000,00 \$
Moins acomptes déjà payés	0,00 \$
Montant avant créances et réclamations	741 000,00 \$
Moins total créances et réclamations	
Montant payable	741 000,00 \$

Espace réservée à la Ville de Montréal

Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement
Montant brut	TPS	TVQ			

Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.-	Objet	Projet	Région	Bien	Montant à liquider
		Sous-projet	Règlement	comptable				
Description								N° consécutif
Code comm.								Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception
Comm. sup.								
<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non								
Contrôle financier				Recommandé par		Approuvé par		





Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	D6	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Réf.	Désignation	Décompte				Montant	
		Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte		
		Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant	<input checked="" type="checkbox"/>
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION						
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	1 240 000,00 \$	620 000,00 \$	
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$	
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,1	GLOBAL	90 000,00 \$	9 000,00 \$	
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE						
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	0	M	4 700,00 \$	0,00 \$	
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$	
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	6	2	MOIS	8 000,00 \$	18 000,00 \$	
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$	
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$	
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	0	UNITÉ	19000 \$	0,00 \$	
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)						
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	100	M CU.	58,00 \$	5 600,00 \$	
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0	GLOBAL	45 000,00 \$	13 500,00 \$	
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$	
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$	
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$	
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$	
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$	
3.8	MÉTAUX OUVRÉS						
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$	
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$	
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$	
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$	
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$	
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$	

Total &gt;

726 500,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice numéro
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	06	2

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prx forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prx unitaire ou forfaitaire
Montant <input checked="" type="checkbox"/>			

Référ.	Désignation					
4.0	ÉGOUT SANITAIRE À L'INTERSECTION DE LA 40 <sup>e</sup> AVENUE ET LA RUE SHERBROOKE EST (SC-3)					
4.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCÉE	150	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
4.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
4.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	18	0	M LIN.	1 000,00 \$	0,00 \$
4.4	TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
4.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ ÉTANCHE SUR CONDUITE EXISTANTE MODÈLE M-1600 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
4.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	5	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
4.7	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	3 300,00 \$	0,00 \$
4.8	MAIL CENTRAL À DÉMOLIR ET À RECONSTRUIRE	100	0	M CA.	230,00 \$	0,00 \$
4.9	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À MURER	1	0	GLOBAL	530,00 \$	0,00 \$
4.10	RÉFECTION DE BORDURES	30	0	M LIN.	90,00 \$	0,00 \$
4.11	RÉFECTION DE TROTTOIRS	30	0	M LIN.	180,00 \$	0,00 \$
4.12	CONDUITES ET REGARDS SANITAIRES DE 900 MM DE DIAMÈTRE À DÉSAFFECTER	22	0	M LIN.	85,00 \$	0,00 \$
4.13	DÉMANTÈLEMENT, INSTALLATION TEMPORAIRE ET RÉINSTALLATION DU P.A. N° 20900 ET DES FEUX DE CIRCULATION	1	0	GLOBAL	20 000,00 \$	0,00 \$
5.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR HENRI-BOURASSA (SC-1)					
5.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCÉE	100	0	M CU.	68,00 \$	0,00 \$
5.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
5.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 900 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	15	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
5.4	CONDUITE EXISTANTE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
5.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	1	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
Total >					0,00 \$	



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	06	numéro 3

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
Montant <input checked="" type="checkbox"/>			

Référ.	Désignation					
6.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
6.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
6.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	3	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
6.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	680,00 \$	0,00 \$
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	80	0	M	700,00 \$	0,00 \$
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	50	0	M	800,00 \$	0,00 \$
6.4	CIRCULAIRE ETANCHE					
	- TYPE M-1600	5	0	UNITÉ	7 400,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100	1	0	UNITÉ	9 600,00 \$	0,00 \$
	- TYPE M-2100 SUR CONDUITE EXISTANTE	2	0	UNITÉ	11 000,00 \$	0,00 \$
6.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	8	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
6.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
6.7	REGARD D'ÉGOUT EXISTANT À DÉSAFFECTER	1	0	GLOBAL	1 000,00 \$	0,00 \$
6.8	CONDUITE DE 375 MM DE DIAMÈTRE À MURER	1	0	UNITÉ	860,00 \$	0,00 \$
6.9	DÉMANTELER ET RECONSTRUIRE L'ARRANGEMENT PAYSAGER	1	0	GLOBAL	3 600,00 \$	0,00 \$
6.10	ENLÈVEMENT ET RECONSTRUCTION DU MAIL CENTRAL EXISTANT ET/OU TROTTOIR	1	0	GLOBAL	16 000,00 \$	0,00 \$
7.0	ÉGOUT PLUVIAL, SECTEUR BOULEVARD DE LA ROUSSELIÈRE (SC-4)					
7.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	100	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$
7.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$
7.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES CLASSE IV, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE					
	- 750 MM DIAMETRE, CLASSE IV	70	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$
7.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-2100 DE LÉCUYER	2	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$
7.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE 1600 DE LÉCUYER SUR CONDUITE EXISTANTE	1	0	UNITÉ	7 750,00 \$	0,00 \$
7.6	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$
7.7	PUISARDS EXISTANTS ET LEURS DRAINS À ENLEVER ET À DISPOSER	5	0	UNITÉ	1 100,00 \$	0,00 \$
7.8	FOURNIR, INSTALLER ET RACCORDER DES PUISARDS DE RUE	5	0	UNITÉ	3 400,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	08	numéro 4

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
Montant <input checked="" type="checkbox"/>			

Référ.	Désignation						
8.0	POSTE DE POMPAGE ET CONDUITE DE REFOULEMENT, SECTEUR SC-5						
8.1	POSTE DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ (SP-6000)	1	0	GLOBAL	36 000,00 \$	0,00 \$	
8.2	POMPES DE 5 HP, MARQUE FLYGT INCLUANT TUYAUTERIE, VANNE, PANNEAU DE COMMANDE ET ACCESSOIRES	2	0	UNITÉ	51 000,00 \$	0,00 \$	
8.3	EXCAVATION ET REMBLAYAGE DU POSTE DE POMPAGE	1	0	GLOBAL	65 000,00 \$	0,00 \$	
8.4	FOURNITURE ET POSE D'UNE CONDUITE DE REFOULEMENT DE 150 MM DE DIAMÈTRE	100	60	M	240,00 \$	14 400,00 \$	
8.5	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE M-1200 DE LÉCUYER	1	0	UNITÉ	5 900,00 \$	0,00 \$	
8.6	FOURNITURE ET INSTALLATION DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHE, INCLUANT L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	4	0	M	1 000,00 \$	0,00 \$	
8.7	RACCORDEMENT D'UNE CONDUITE DE 250 MM DE DIAMÈTRE EXISTANTE SUR UN REGARD PROPOSÉ	1	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
8.8	RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES	1	0	GLOBAL	11 300,00 \$	0,00 \$	
8.8	COMPTEUR D'HYDRO-QUÉBEC AVEC BOITIER	1	0	GLOBAL	4 000,00 \$	0,00 \$	
8.9	POTEAU CLIENT D'HYDRO-QUÉBEC	1	0	GLOBAL	4 700,00 \$	0,00 \$	
9.0	ÉGOUT SANITAIRE, SECTEUR DE LA SC-5 (POSTE DE POMPIERS)						
9.1	EXCAVATION D'EXPLORATION EN TRANCHÉE	400	0	M CU.	70,00 \$	0,00 \$	
9.2	RACCORDEMENT À L'EXISTANT						
	- 375 MM DE DIAMÈTRE SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE	1	0	UNITÉ	1 300,00 \$	0,00 \$	
	- 300 MM DE DIAMÈTRE SUR LE COLLECTEUR PLUVIAL EXISTANT DE 2 100 MM DE DIAMÈTRE	2	0	UNITÉ	1 050,00 \$	0,00 \$	
9.3	FOURNITURE ET POSE DE TUYAUX EN BÉTON ARMÉ ÉTANCHES, Y COMPRIS L'EXCAVATION ET LE REMPLISSAGE EN PIERRE PRÉMÉLANGÉE						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	20	0	M	700,00 \$	0,00 \$	
	- 450 MM DE DIAMÈTRE, CLASSE IV	65	0	M	800,00 \$	0,00 \$	
9.4	REGARD D'ÉGOUT PRÉFABRIQUÉ CIRCULAIRE ÉTANCHE TYPE O-1600 DE LÉCUYER	3	0	UNITÉ	8 500,00 \$	0,00 \$	
9.5	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD AJUSTABLES	3	0	UNITÉ	1 200,00 \$	0,00 \$	
9.6	POMPAGE TEMPORAIRE	1	0	GLOBAL	5 400,00 \$	0,00 \$	
9.7	REGARD D'ÉGOUT PLUVIAL EXISTANT À RÉPARER	6	0	M	900,00 \$	0,00 \$	
9.8	ÉGOUT PLUVIAL À DÉSAFFECTER AU POSTE DE POMPIERS	30	0	M	175,00 \$	0,00 \$	
9.9	ÉGOUT PLUVIAL	20	0	M	65,00 \$	0,00 \$	
9.10	CONDUITES À MURER SUR LA 52 <sup>e</sup> AVENUE ET AU POSTE DE POMPIERS	3	0	UNITÉ	700,00 \$	0,00 \$	
9.11	DÉVIATION D'AQUEDUC EN FONTE DUCTILE CLASSE 53						
	- 300 MM DE DIAMÈTRE	20	0	M	350,00 \$	0,00 \$	
Total >						14 400,00 \$	

Distribution: Originale au Service des finances (compte à payer)  
2<sup>e</sup> copie au Service des finances (comptabilité)1<sup>er</sup> copie au Module concerné  
3<sup>e</sup> copie à l'entrepreneur

06-50-541-1 (12-06)



Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	06	numéro 5

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation					
10.0	TRAVAUX CONNEXES INCLUANT CHAUSSEE, PAVAGE ET FONDATION					
10.1	ENLEVEMENT ET DISPOSITON DU PAVAGE EXISTANT	3500	0	M CA.	2,70 \$	0,00 \$
10.2	PRÉPARATION DU LIT INCLUANT DÉBLAI ET REMBLAI	3500	0	M CA.	10,00 \$	0,00 \$
10.3	FONDATION INFÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-3					
	- 400 MM D'ÉPAISSEUR, POSE 2 COUCHES	3500	0	M CA.	15,00 \$	0,00 \$
10.4	FONDATION SUPÉRIEURE - COUSSIN DE PIERRE VM-2					
	- 200 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	14,00 \$	0,00 \$
10.5	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE DE BASE) EB-14, 1A, 1 PG70-28					
	- 60 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	15,00 \$	0,00 \$
10.6	REVÊTEMENT BITUMINEUX (COUCHE D'USURE) EB-10S, 1A, 1 PG70-28					
	- 40 MM D'ÉPAISSEUR	3500	0	M CA.	9,00 \$	0,00 \$
10.7	TÊTES DE PUISARD À NIVELER	8	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.8	COUVERCLE ET CADRE DE REGARD EXISTANT À NIVELER	11	0	UNITÉ	220,00 \$	0,00 \$
10.9	FOURNITURE ET POSE D'ABAT-POUSSIÈRE LIQUIDE DE TYPE CHLORURE DE CALCIUM	10000	0	LITRE	0,40 \$	0,00 \$
10.10	PIERRE POUR ROUTE TEMPORAIRE	1000	0	T	16,00 \$	0,00 \$
10.11	EXCAVATION DANS LE ROC POUR TOUTES LES RUES SAUF LE TUNNEL ET LES CHAMBRES					
	- EXCAVATION DE ROC PAR DYNAMITAGE	200	0	M CU.	45,00 \$	0,00 \$
	- EXCAVATION DE ROC AU MARTEAU PNEUMATIQUE	1200	0	M CU.	85,00 \$	0,00 \$
10.12	ENSEMENCEMENT HYDRAULIQUE	600	0	M CA.	1,00 \$	0,00 \$
Total >						0,00 \$



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 21 février 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°1 (correction)  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint la page 1 corrigée du décompte progressif n° 1 des travaux exécutés en date du 31 janvier 2006 pour le projet cité en rubrique.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

[REDACTED]  
André Prieur, T.P.

AP/mb/11.doc

P.j.

Appendice du décompte final ☐

Module	Projet numéro	Jour	Mois	Année	Appendice
Division Ponts et Tunnels	S-121	31	01	06	numéro 1

## Description des travaux:

Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant dû*	Décompte <input type="checkbox"/>
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire
			Montant <input checked="" type="checkbox"/>

Référ.	Désignation						
1.0	ORGANISATION, MOBILISATION, DÉMOBILISATION ET MAINTIEN DE CIRCULATION						
1.1	ORGANISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	1 240 000,00 \$	620 000,00 \$	
1.2	MOBILISATION ET DÉMOBILISATION DE CHANTIER	1	0,5	GLOBAL	125 000,00 \$	62 500,00 \$	
1.3	MAINTIEN DE LA CIRCULATION, SIGNALISATION ET FEUX DE CIRCULATION TEMPORAIRES	1	0,1	GLOBAL	90 000,00 \$	9 000,00 \$	
2.0	COLLECTEUR SANITAIRE EN TUNNEL DE 1800 MM DE DIAMÈTRE						
2.1	CONSTRUCTION EN TUNNEL D'UN ÉGOUT COLLECTEUR SANITAIRE DE 1 800 MM DE DIAMÈTRE	1 080	0	M	4 700,00 \$	0,00 \$	
2.2	MODIFICATION ET RACCORDEMENT À LA STRUCTURE DE CHUTE EXISTANTE HENRI-BOURASSA	1	0	UNITÉ	55 000,00 \$	0,00 \$	
2.3	CONDITIONS D'HIVER (DE DÉCEMBRE À MAI 2006)	6	2	MOIS	8 000,00 \$	16 000,00 \$	
2.4	CUNETTE CONSTRUITE DANS LE 1 800 MM DE DIAMÈTRE EN 2 <sup>e</sup> COULÉE	1 080	0	M	90,00 \$	0,00 \$	
2.5	ACIER D'ARMATURE DANS LE TUNNEL	50 000	0	KG	2,15 \$	0,00 \$	
2.6	TROUS D'ARPENTAGE POUR ALIGNEMENT	8	0	UNITÉ	19000 \$	0,00 \$	
3.0	CONSTRUCTION DE CINQ (5) STRUCTURES DE CHUTE ET D'INSPECTION (SC-1 À SC-5)						
3.1	EXCAVATION CLASSE A (ROC)	4 200	100	M CU.	56,00 \$	5 600,00 \$	
3.2	EXCAVATION CLASSE B	1	0,3	GLOBAL	45 000,00 \$	13 500,00 \$	
3.3	REMBLAYAGE EN PIERRE CONCASSÉE 0-20 MM	17 000	0	T	20,00 \$	0,00 \$	
3.4	COFFRAGE	2 000	0	M CA.	190,00 \$	0,00 \$	
3.5	ACIER D'ARMATURE	62 000	0	KG	2,50 \$	0,00 \$	
3.6	BÉTON COULÉ EN PLACE	700	0	M CU.	230,00 \$	0,00 \$	
3.7	REMBLAI SANS RETRAIT DE 0,4 MPA	600	0	M CU.	180,00 \$	0,00 \$	
3.8	MÉTAUX OUVRÉS						
3.8.1	ÉCHELLE EN ALUMINIUM	50	0	M LIN.	325,00 \$	0,00 \$	
3.8.2	CAILLEBOTIS EN ACIER GALVANISÉ	1	0	GLOBAL	25 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.3	ANGLE DE SUPPORT	1	0	GLOBAL	18 000,00 \$	0,00 \$	
3.8.4	GRILLE D'ACCÈS BASCULANTE	10	0	UNITÉ	2 500,00 \$	0,00 \$	
3.9	POUTRELLES D'ACIER DANS LA SC-1	1	0	GLOBAL	70 000,00 \$	0,00 \$	
3.10	VANNE MURALE DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	30 000,00 \$	0,00 \$	
3.11	VANNE-CLAPET DANS LA SC-1	1	0	UNITÉ	17 000,00 \$	0,00 \$	
3.12	EXCAVATION ET DISPOSITION DE MATÉRIEAUX CONTAMINÉ (>C)	300	0	M CU.	265,00 \$	0,00 \$	

Total &gt;

726 600,00 \$

Service des infrastructures, transport et environnement  
Direction du plan directeur et des technologies de l'eau  
Division ingénierie des projets d'hydraulique  
700, St-Antoine Est – B. 2.103  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

## Note

DESTINATAIRE : M. Claude Meunier, ing.  
Service des infrastructures, transport et environnement  
Direction de l'épuration des eaux usées  
Division du support à l'exploitation  
12001, boul. Maurice-Duplessis

EXPÉDITEUR : M. André Lemieux, ing.  
Ingénieur de section

DATE : Le 7 mars 2006

OBJET : Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue  
Sherbrooke Est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Contrat S-121

---

### - Décompte progressif #1

---

Vous trouverez ci-jointe une copie révisée de la formule SIMON pour le décompte progressif #1 du contrat cité en titre. Dans la première version, le montant du contrat comprenait les dépenses incidentes du projet. Ce montant a été révisé en tenant compte du montant de la soumission.

  
A. Lemieux, ing.

/mf

p.j.



Unité administrative					No. de Projet-SIMON					Date (préparation du décompte)					
Division de l'ingénierie des projets d'hydraulique					111330					Jour Mois Année 31/01/2006					
Résolution du C.E. ou du conseil					Jour Mois Année					No. de contrat					
CE05 2172					1/11/2005					S-121					
Description des travaux :										Subvention (O/N)		No. de programme			
Construction d'un égout sanitaire rue Sherbrooke entre la 40e Avenue et la 52e Avenue															
Nom et adresse de l'entrepreneur										No. de Fournisseur			No. de TVQ		
Les Constructions Infrabec Inc.										119793			[REDACTED]		
5020, rue Ambrose-Lafortune													No. de TPS		
Bolsbriand, Qc J7H 1S6													[REDACTED]		
Période couverte par ce décompte:										Montant du contrat (incluant les taxes)					
DU: 6/12/2005					AU: 31/01/2006					10 742 640,00 \$					
Retenue					Retenue					Intérêt					
Garantie de la bonne exécution des travaux		%		Garantie du bon état des travaux		%		Période de		À compter de		%		À compter de	
Référence / Désignation :				Montants du contrat		Montant cumulé des décomptes précédents		Montants du présent décompte		TOTAL					
Bordereau des travaux				8 687 363,62		0,00		644 207,78		644 207,78					
Travaux contingents				652 032,16		0,00		0,00		0,00					
Retenue				N/A		0,00		0,00		0,00					
Remboursements de retenue				N/A		0,00		0,00		0,00					
TPS				653 757,71		0,00		45 094,55		45 094,55					
TVQ				749 486,51		0,00		51 697,67		51 697,67					
Total >				10 742 640,00		0,00		741 000,00		741 000,00					
Modifications au contrat:															
- Pénalité pour retard								Montant total		741 000,00					
- Pénalité pour travaux défectueux								Moins retenue		0,00					
- Modification de taxe								Modification précédente		0,00					
- Créances et réclamations								Solde		741 000,00					
								Moins acomptes déjà payés		0,00					
								Sous-total		741 000,00					
Total >						0,00		> Modifications au contrat		0,00					
Enregistrement de facture										Montant payable >			741 000,00 \$		
Entité	Source	C. Resp.	Activité	Objet	S/Objet	Int.sp.	Projet	Autre	Cac. Actif	Futur	Montant Brut	TPS	TVQ		
5030	5005002	802707	04161	57201	014201	0000	111330	000000	12035	00000					
Commentaires supplémentaires ou numéro(s) d'accusé(s) de réception															
[REDACTED]															
Res					Approuvé par:					Chef de division:					
(signature)					(signature)					(signature)					
(date)					(date)					(date)					

Module		Projet/n°		Jour	Mois	Année	N° de TP8	
Division Ponts et Tunnels		S-121		01	12	08		
Description des travaux: Résolution du C.E. ou du Conseil N° CDS 2172				Jour	Mois	Année	Montant du contrat	
				01	11	05	10 752 640,00 \$	
Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue Sherbrooke est entre la 40 <sup>e</sup> Avenue et la 52 <sup>e</sup> Avenue								
Nom et adresse de l'entrepreneur				Sousmission # 6710		NIR#: GM-3077		
Les Constructions Infrabec Inc. 5020, rue Ambroise Lafortune Boisbriand (Québec) J7H 1S6						N° de TVQ: [REDACTED] N° de TP8: [REDACTED]		

La garantie de soumission a été remplacée par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services.		Résolution du C.E. ou du Conseil		Jour	Mois	Année	Montant du contrat	
		N°					10 752 640,00 \$	
Garantie de la bonne exécution des travaux		Garantie du bon état des travaux		Période de		À compter du		Intérêt
%		%						%

\* Valeur des travaux effectués depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif.

Référence	Désignation	Quantité ou %	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant
Total Appendice n° 1					8 695 650,00 \$
Total Appendice n° 2					141 050,00 \$
Total Appendice n° 3					385 310,00 \$
Total Appendice n° 4					404 800,00 \$
Total Appendice n° 5					365 730,45 \$
Total Appendice n° 6					-133 460,45 \$
Total Appendice n° 7					21 355,00 \$
Total Appendice n° 8					161 785,70 \$
Total Appendice n° 9					354 127,16 \$

Imputation:

Engagement:

Créances et réclamations		Montant total	
Le Groupe Séguin experts-conseils Inc.		10 395 447,40 \$	
Préparé par: [REDACTED]		Moins retenue (pénalités)	
Eric Fortier, Ing.		0,00	
Approuvé par: [REDACTED]		Soit	
André Poirier, T.P.		10 395 447,40 \$	
		Moins acomptes déjà payés	
		4 393 962,34 \$	
		Montant avant créances et réclamations	
		5 001 485,06 \$	
		Moins total créances et réclamations	
		0,00	
		Montant payable	

Espace réservée à la Ville de Montréal									
Code de fournisseur	Année	Mois	Jour	Référence	Exer. N° engagement				
Montant brut	TP8		TVQ						
Fonds	Sec.	Centre d'opération	Activité opér.	Objet	Projet	Règlement	Règle	Bien	Montant à équilibrer
									N° consécutif
Description									
Code comm. Commentaires supplémentaires au numéro(s) d'accusé(s) de réception									
Comm. sup.									
Contrôle financier									
Recommandé par					Approuvé par				

\* Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Valeur des travaux exécutés depuis le début des travaux ou le dernier décompte progressif

Prix forfaitaire	Décompte précédent	Montant d0*	Décompte <input type="checkbox"/>	
Quantité ou % prévue	réalisée	Unité de mesure	Prix unitaire ou forfaitaire	Montant <input checked="" type="checkbox"/>
Référ.	Désignation			
12.0	DIRECTIVES DE CHANGEMENT			
12.1	RELOCALISATION INTERRUPTEURS D'ISOLEMENT ET EMBASE DU COMPTEUR TRIPHASE	1	GLOBAL	-268,00 \$ -268,00 \$
12.2	AJOUT D'UN GUIDE-MAIN DANS LA STATION DE POMPAGE PRÉFABRIQUÉ	1	GLOBAL	450,00 \$ 450,00 \$
12.3	CONSTRUCTION D'UN ÉGOUT SANITAIRE EN TRANCHÉE	1	GLOBAL	-150 000,00 \$ -150 000,00 \$
12.4	INSTALLATION D'UN CONTREPLAQUÉ SUR LE VIADUC SHERBROOKE	1	GLOBAL	3 557,99 \$ 3 557,99 \$
12.5	MODIFICATION STRUCTURE SC-1	1	GLOBAL	5 400,00 \$ 5 400,00 \$
12.6	MODIFICATION AU BATARDEAUX	1	GLOBAL	4 430,12 \$ 4 430,12 \$
12.7	SUPPLÉMENT DE DYNAMITAGE ET BÉTONNAGE	1	GLOBAL	214 523,04 \$ 214 523,04 \$
12.8	MUR BERLINOIS	1	GLOBAL	118 571,82 \$ 118 571,82 \$
12.9	FACTURATION DU TEMPS DOUBLE	1	GLOBAL	19 398,85 \$ 19 398,85 \$
12.10	PANNEAUX À MESSAGES VARIABLES	1	GLOBAL	7 652,93 \$ 7 652,93 \$
12.11	COUDE DE BÉTON 750 MM DE DIAMÈTRE	1	GLOBAL	1 658,13 \$ 1 658,13 \$
12.12	FOURNITURE ET INSTALLATION DE 2 BASES DE BÉTON	1	GLOBAL	12 865,39 \$ 12 865,39 \$
12.13	SUPPLÉMENT POUR DÉVIATION D'AQUEDUC EN CPV	1	GLOBAL	11 185,76 \$ 11 185,76 \$
12.14	GAZONNEMENT	1	GLOBAL	65 368,75 \$ 65 368,75 \$
12.15	ENLÈVEMENT DE CONTREPLAQUÉ SUR LA VIADUC	1	GLOBAL	2 880,37 \$ 2 880,37 \$
12.16	ENLÈVEMENT DE LA DALLE DE BÉTON	1	GLOBAL	38 450,00 \$ 38 450,00 \$

354 127,15 \$



**GROUPE SÉGUIN**  
Société d'ingénierie

Le 21 février 2006

Monsieur André Lemieux, ing.  
Chargé de projets  
Division Ponts et tunnels  
**VILLE DE MONTRÉAL**  
700, rue Saint-Antoine Est, bureau [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

Objet : Ville de Montréal  
Construction d'un égout collecteur sanitaire  
sur la rue Sherbrooke est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Décompte progressif n°1 (correction)  
V/Réf. : Soumission n° 9710  
N/Réf. : GM-3077

Entrepreneur: Les Constructions Infrabec inc.

Monsieur,

Veuillez trouver ci-joint la page 1 corrigée du décompte progressif n° 1 des travaux exécutés en date du 31 janvier 2006 pour le projet cité en rubrique.

Nous espérons le tout à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le chargé de projet

[REDACTED]  
André Prieur, T.P.

AP/mb/11.doc

p.j.

Le Groupe Séguin experts-conseils inc.  
13200, boul. Métropolitain Est, Montréal (Québec) Canada H1A 5K8  
Tél.: (514) 642-8422 • Fax: (514) 642-4912  
www.groupe-seguin.com

Certificat ISO 9001

Service des infrastructures, transport et environnement  
Direction du plan directeur et des technologies de l'eau  
Division ingénierie des projets d'hydraulique  
700, St-Antoine Est - B. [REDACTED]  
Montréal (Québec) H2Y 1A6

## Note

DESTINATAIRE : M. Claude Meunier, ing.  
Service des infrastructures, transport et environnement  
Direction de l'épuration des eaux usées  
Division du support à l'exploitation  
12001, boul. Maurice-Duplessis

EXPÉDITEUR : M. André Lemieux, ing.  
Ingénieur de section

DATE : Le 7 mars 2006

OBJET : Construction d'un égout collecteur sanitaire sur la rue  
Sherbrooke Est, entre la 40<sup>e</sup> Avenue et la 52<sup>e</sup> Avenue  
Contrat S-121

---

**- Décompte progressif #1**

---

Vous trouverez ci-jointe une copie révisée de la formule SIMON pour le décompte progressif #1 du contrat cité en titre. Dans la première version, le montant du contrat comprenait les dépenses incidentes du projet. Ce montant a été révisé en tenant compte du montant de la soumission.

[REDACTED]

/mf

p.j.